



- ★美国国家亲子出版奖
- ★美国家长协会推荐奖
- ★美国《创新儿童杂志》优秀奖
- ★美国年度亲子媒体奖最佳产品奖
- ★美国《学习》杂志教师精选奖
- ★美国母亲好评奖金奖
- ★美国纽约书展基础教育出版奖
- ★美国《前言》杂志年度优秀图书奖
- ★亚马逊五星级图书



**NOW I'M  
READING!™**

我的第一套自然拼读故事书

[美] 诺拉·盖多斯 / 文

[美] 史蒂夫·格雷 / 图

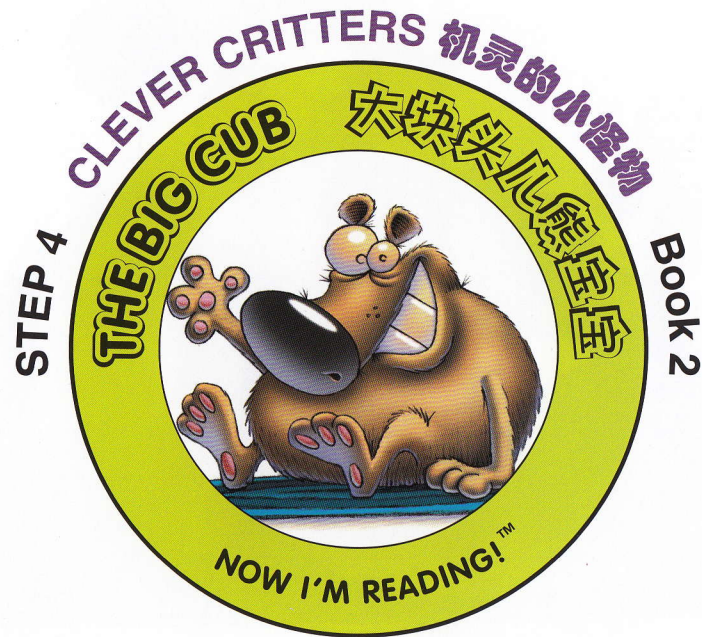
馨月 译

美国  
300万儿童的  
启蒙读物



图书在版编目 (CIP) 数据  
机灵的小怪物 / (美) 盖多斯编; (美) 格雷绘; 馨月译.  
— 北京: 连环画出版社, 2012.7  
(我的第一套自然拼读故事书)  
ISBN 978-7-5056-2206-7  
I. ①机… II. ①盖… ②格… ③馨…  
III. ①英语-语音-儿童教育-教材 IV. ①H311  
中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2012) 第 148463 号  
图字登记号: 01-2012-4509

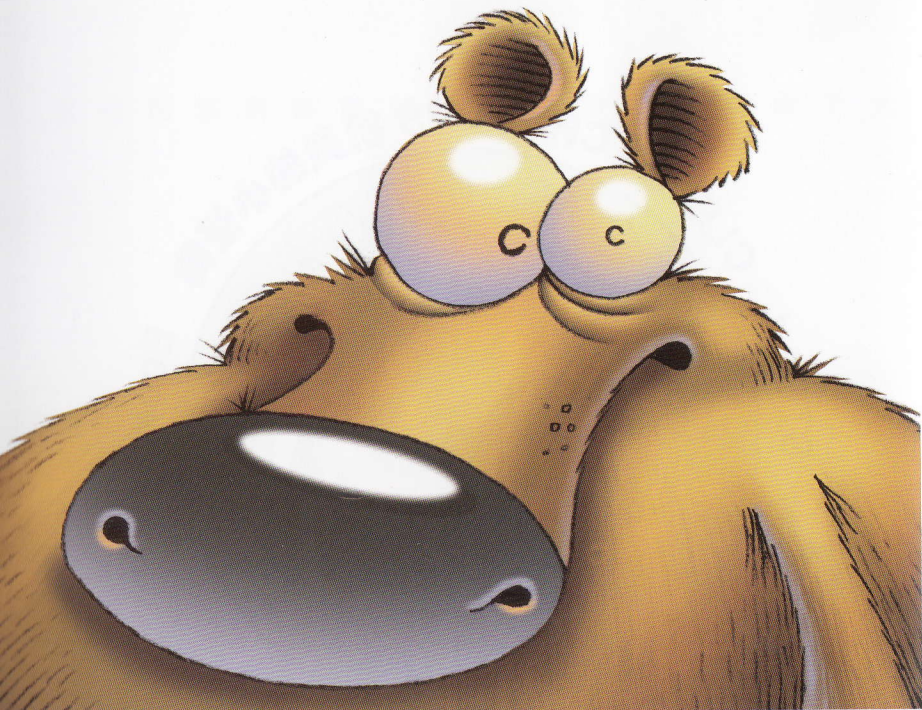
Copyright 2012 by Innovative KIDS™, a division of Innovative USA®, Inc. All rights reserved.  
版权所有 侵权必究



[美] 诺拉·盖多斯 / 文  
[美] 史蒂夫·格雷 / 图  
馨月 译

连环画出版社





The cub.



The big cub.



The big cub sits.



The big cub sits on a rug.





YUCK!



The big cub sits on gum!



The big cub sits on pink gum.



The big cub tugs the gum.





The big cub tugs the gum off.



Yum! Yum!

## After You Read

根据故事回答下面的问题，再用故事中出现过的词语造出新颖有趣的句子来吧！

1. What two things does the cub sit on?

Why is the cub happy at the end?

Do you like to chew gum?

Why or why not?

2. What other words rhyme with *rug*?

What other words rhyme with *gum*?

What other words rhyme with *pink*?

3. Make up a different sentence of your very own for each of these words: *big*, *yuck*, *yum*. Now try to use all of those words in one sentence!

## 知 识 点

• 短元音 i 出现在下列单词中: big sit pink

短元音 u 出现在下列单词中: cub rug tug yuck gum  
yum

• 高频词汇: the, on, a, off

• 词尾变化: 名词复数 -s

• 词尾辅音组合: nk

• 词尾复合辅音组合: ck

## 参考译文

★熊宝宝。

★大块头儿的熊宝宝。

★大块头儿熊宝宝坐了下来。

★大块头儿熊宝宝坐在地毯上。

★哎呀！

★大块头儿熊宝宝坐在了口香糖上。

★大块头儿熊宝宝坐在了粉色的口香糖上。

★大块头儿熊宝宝把口香糖往下拽。

★大块头儿熊宝宝把口香糖拽了下来。

★真好玩儿！真好玩儿！